

## Az iskolai beiratkozás -

**Információ szülőknek, akiknek gyermeke a német nyelvet, második nyelvként tanulja**



### **Kedves Szülők!**

Amennyiben az Önök gyermeke 2024.06.30-ig hat éves lesz, vagy másképp fogalmazva, 2018.07.01. előtt született, akkor a következő, 2024/25-as iskolaévben (2024. szeptemberétől) iskolaköteles lesz. Ez annyit tesz, hogy a gyermeknek normális esetben, 2024. szeptemberében meg kell kezdenie az iskolai tanulmányait.

Azok a gyerekek, akik **2018. július 01. és szeptember 30. között születtek**, iskolakötelesek **lehetnek**, amennyiben a szülők **az iskolakötelezettség kezdetét nem halasztják el a következő tanévre.**

Amennyiben a szülők a **beiskolázást** a következő tanévet követő, 2025/26-es tanévre szeretnék elhalasztani, akkor ezen kérelmüket **legkésőbb 2024. április 10-ig, írásban** az iskolával **tudatniuk kell. Ezek a gyerekek azonban ugyanúgy résztvesznek a jövő évi bejelentkezési és beiskolázási folyamatban, mint a többi, a következő tanévre beiskolázandó gyermek.** Az iskola tanácsot ad és javaslatot tesz a szülőknek a gyermek beiskolázására vonatkozóan. Ezután a szülők eldönthetik, hogy a gyermekük a következő iskolaévtől, vagy az azt követő tanévtől legyen-e beiskolázva. Amennyiben a szülők nem adnak le április 10-ig írásbeli nyilatkozatot, úgy a gyermek a következő, 2024/25-as tanévtől iskolaköteles lesz.

Az összes szülő, akinek gyermeke iskolaköteles lesz, kézhez fog kapni egy levelet a gyermek beiskolázására az illetékes általános iskolától. Ebben a levélben meg fogják hívni Önöket az iskolai beiratkozásra, ami egy előre meghatározott napon, 2024 márciusában lesz megtartva. Ezen a napon a szülők a leendő iskolás gyermekeikkel ellátogatnak az iskolába.

Ez a beiratkozási időpont nagyon fontos! Kérjük Önöket, hogy **minden esetben** vegyenek részt rajta, még akkor is, ha nem biztosak benne, hogy a gyermekük valóban iskolaérett-e. Mivel a tankötelezettség létezik, ezért az iskolai beiratkozási időpontban való részvétel **kötelező**. Amennyiben erre az időpontra mégsem tudnának elmenni, kérjük mindenképpen lépjenek kapcsolatba az iskolával.

Újjonnan be kell iratni azokat a gyerekeket, akiknek a beiskolázása az előző tanévről el lett halasztva, valamint azokat a gyerekeket, akik az előző tanévben az iskolakezdéstől vissza lettek tartva.

## Iskolaév halasztás

Ha kétség merül fel abban, hogy egy gyermek iskolaérett-e, lehetősége van a szülőnek tanácsot kérni arról, hogy a gyermeke esetleg inkább egy évvel később legyen-e beiskolázva. Mindig nagyon fontos, hogy az óvoda hogyan vélekedik minderről. Az óvónők, nevelőnők jól ismerik a gyermekeket és azt is tudják, hogy mit fognak majd tőlük az iskolában elvárni. Amennyiben Ön az iskolaérettség kérdésében bizonytalan lenne, a többek között ezzel is foglalkozó nevelési tanácsadóhelyek (Erziehungsberatungsstelle) egyikén tanácsot kérhet, sőt le is teszteltetheti gyermekét.

A Különleges Fejlesztő Centrumokban (Sonderförderzentren) is vannak ilyen tanácsadóhelyek (Beratungsstellen).

Abban az esetben is, amennyiben biztos, hogy gyermeke iskolaévet fog halasztani, mindenképpen menjen el a beiratkozásra és hallgassa meg az iskola tanárainak a véleményét is! A tanároknak rengeteg tapasztalatuk van az ilyen korú gyermekekről és adott esetben érdemben tanácsot tudnak Önöknek adni. A halasztásról szóló döntés végeredményben az iskolát érinti leginkább, az összes rendelkezésre álló észrevétel bevonásával.

## Mi történik a beiratkozáskor?

Elsőként különböző adatok kerülnek felvételre: név és lakcím, de az is pl.: hogy otthon milyen nyelven beszélnek a gyermekkel, stb.

Különösen fontos azonban az, hogy a tanárok egy első benyomást szerezzenek az Önök gyermekéről. Megpróbálják felbecsülni, hogy a gyermek már iskolaérett-e, hogy a tanítási órát követni tudja-e, valamint azt is, hogy gyermeke milyen jól tud németül. Az, hogy ez pontosan hogyan történik, pl. egy tanárnővel egy rövid elbeszélgetés keretében, vagy egy csoport gyermek részvételével megtartott „próba óra“ segítségével, ez minden iskolában eltérő. Néha előfordul, hogy a szülők egy második időpontot is kapnak azért, hogy a tanárok a gyermeket még jobban meg tudják ismerni. Ettől azonban nem kell tartaniuk! Hasznos utalásokat ad az iskolára az a kérdőív is, amit Önök az óvodában közösen az óvónővel, nevelőnővel töltöttek ki. Legyenek szívesek ezt a kérdőívet magukkal hozni az iskolai beiratkozásra!

## Mi történik az iskolai beiratkozás után?

Azok a szülők, akik gyermekükkel otthon nem németül, hanem egy másik nyelven beszélnek, gyakran aggódnak amiatt, hogy gyermekük német tudása megfelel-e az iskolai elvárásoknak. Ebben nyújthat segítséget, az óvodákban már évek óta működő „Vorkurs Deutsch“ (Német Előkészítő Tanfolyam), amin gyermekük biztosan részt vett.

Fontos: a német nyelvtudás hiánya, vagy alacsonyszintű nyelvtudás nem ok arra, hogy a gyermek ne legyen felvéve az iskolába. Egy kivétel van akkor, ha egy gyermek sem óvodába, sem „Vorkurs Deutsch“-ra (Német Előkészítő Tanfolyamra) nem járt. Ekkor e gyermek kötelezhető arra, hogy még egy évet óvodába járjon és ott „Vorkurs Deutsch“-on (Német Előkészítő Tanfolyamon) vegyen részt. Ez azonban csak nagyon kevés gyermeket érint.

Az összes többi gyermeknél, akiknek nem német az anyanyelve, a tanárok megpróbálják a beiratkozáskor kideríteni, hogy szükségük van-e külön segítségre a német nyelv tanulásban. Erre vontkozóan vannak a különböző lehetőségek:

- **„DeutschPLUS-Kurse“:** Ez azt jelenti, hogy a gyermek egy rendes iskolai osztályba jár, ami mellett külön német oktatásban (hetente egy, vagy több óra) vesz részt.
- **„DeutschPLUS-Differenzierung“:** Ez egy különleges tanulócsoport azokkal a gyerekekkel együtt, akiknek nem német az anyanyelve. Ők a főtantárgyakban (német, matek, szaktárgyak) nagyon intenzíven lesznek németül fejlesztve, míg a többi tantárgyat a német gyerekekkel együtt az osztályban sajátítják el.
- **„Deutschklasse“:** Ebbe az osztályba csak azok a gyerekek járhatnak, akik még egyáltalán nem tudnak németül, mert pl. éppen nemrégiben költöztek Németországba. Ezt a különleges osztályt nem lehet minden iskolában megtalálni, éppen ezért előfordulhat, hogy gyermekének ezen okból egy másik általános iskolát kell majd látogatnia.

Azoknak a gyermekeknek, akik a fejlődésükben visszamaradtak, vagy esetleg más gyengeségük van, javasolt, hogy egy Sonderförderzentrum-beli (Különleges Fejlesztő Centrumbeli) ún. **„Diagnose- und Förderklasse“-ba (Diagnózis Szerinti Fejlesztő Osztályba)** járjanak. Az ilyen osztályokban lassabban haladnak a tananyaggal, a gyermekeknek arra, amire egy rendes iskolai osztályban kettő, itt három év áll a rendelkezésükre. Sok gyermeknek ad jó indítást az iskolai életbe egy „Diagnose- und Förderklasse“-ban való kezdés. Egy rendes iskolai osztályba való átíratás a szülők kérésére bármikor lehetséges.

Általánosan igaz, hogy egy gyermek **Förderschule-ba (Fejlesztőiskolába)** való beiratása időközben önkéntes és csak szülői beleegyezéssel lehetséges. Azonban vélt különleges fejlesztési igény esetén, a szülő közvetlenül is beirathatja a gyermekét a Fejlesztő Centrumbeli Iskolába.

Ahhoz, hogy gyermeküknek a megfelelő iskolaformát ki tudják választani, előnyös lehet, ha gyermeküket leteszteltetik és szükség esetén további szakvéleményt is meghallgatnak. Ezzel kapcsolatban létezik egy független „Inklúzióval kapcsolatos tanácsadóhely“ („Beratungsstelle Inklusion“) a Staatlichen Schulamt-nál (cím: Donaustauer Str. 70).

Amennyiben kérdésük, vagy kérésük lenne gyermekük beiskolázásával kapcsolatban, bármikor fordulhatnak hozzánk, vagy a másik két regensburgi Erziehungsberatungsstelle-hez (Nevelési Tanácsadóhelyhez). A tanácsadás ezeken a helyeken ingyenes és bizalmas, továbbá igény esetén, tolmácsot is - szintén ingyen - tudunk biztosítani.

A következő telefonszámon érhetnek el bennünket: 0941/507-2762.

**Kívánunk Önöknek és gyermeküknek minden jót és jó utat az iskolába!**